

亚欧地区新冠疫情趋稳 部分国家加速疫苗采购和接种

新华社第比利斯电 综合新华社驻亚欧地区记者报道：15日，亚欧地区新冠疫情整体趋于稳定，部分国家正加速疫苗采购和接种步伐。

据俄罗斯防疫指挥部15日消息，过去24小时俄罗斯新增新冠确诊病例14207例，累计确诊4086090例，累计死亡80520例，累计治愈3607036例。

俄罗斯消费者权益保护和公益监督局当天发表声明说，该局中央流行病学研究所研发并注册了全球首款可检测英国发现的变异新冠病毒毒株的试剂盒，检测准确率高。

据乌克兰卫生部15日消息，过去24小时乌克兰新增新冠确诊病例2332例，

累计确诊1273475例，累计死亡24392例，累计治愈1116779例。自1月中旬以来，该国单日新增确诊病例未出现快速反弹，疫情总体形势趋于稳定。

白俄罗斯卫生部15日发布的消息显示，过去24小时内白境内新增确诊1100例，累计确诊269787例，累计死亡1858例，累计治愈259029例。

据哈萨克斯坦卫生部15日消息，该国新增确诊病例772例，累计确诊202573例，累计治愈185205例。随着哈境内疫情形势逐步好转，阿拉木图市15日决定，放松部分公共防疫限制措施。

据哈通社15日消息，

哈萨克斯坦已完成俄罗斯“卫星V”新冠疫苗在国内的注册程序，疫苗正式获准在哈上市。

根据格鲁吉亚政府防控新冠肺炎疫情网站15日公布的数据，该国新增确诊病例165例，累计确诊265722例，累计治愈258732例，累计死亡3363例。随着疫情形势缓解，

格政府允许饭店等餐饮机构从15日起恢复在露天场地营业，但周末仍需关闭。

格卫生部第一副部长加布尼亚15日说，除了已向世界卫生组织主导的“新冠肺炎疫苗实施计划”订购140万剂疫苗外，格将积极寻求从其他渠道增加订购200多万剂疫苗。

英国又发现一种新冠病毒新变种 美国等10国出现病例

海外网2月16日电 英国专家表示，该国再发现另一种带有可能令人担忧的突变的新冠病毒变种。

据《卫报》15日消息，在爱丁堡大学研究人员的一份报告中，该变体被命名为B1525。研究人员表示，该

变体已通过基因组测序在包括丹麦、美国和澳大利亚在内的10个国家中被检测到，迄今在英国已发现32例确诊病例。报道指出，该变种病毒所致病例在丹麦发现35例，尼日利亚12例，美国和法国各7例和5例，

在加纳、澳大利亚、加拿大、约旦和西班牙不到5例。最早的序列可追溯到12月。

报道称，病毒新变种拥有“潜在的令人不安的一组变异可能”。研究小组说，该变体在基因组上与肯特发现的变体B117有相似之处，并且它

包含许多令研究人员担忧的突变，包括刺突蛋白的E484K突变，这种蛋白在病毒的外部发现，可以在帮助病毒进入细胞的过程中起重要作用。伦敦大学学院遗传学研究所的露西·范多普(Lucy van Dorp)说，快速检测新变种至关重要。范多普说：“基因组监测的主要优势之一是尽早收集潜在关注的变种病毒谱系，从而可以快速评估其在世界其他地区的影响和流程度。”



当地时间1月7日，日本东京民众佩戴口罩上街

中新网2月16日电 据日本放送协会(NHK)报道，日本将从2月17日起，以1万至2万名左右的医护人员为对象，率先开始新冠疫苗接种工作。2月15日，厚生劳动省召开该省专家会议决定，指示各地方政府在接种者接种新冠疫苗后，至少进行15分钟的过敏观察。

2月14日，日本政府审批通过了美国辉瑞公司等研发的疫苗，计划从17日起，先为医务人员接种，并在4月之后，将接种人群扩大到老年人等其他群体。日本首相菅义伟15日表示：“目前，国家面临的最大课题就是疫苗接种问题，为了能够迅速、顺利地进行

日本17日启动新冠疫苗接种 首批对象为医护人员

接种，必须集结相关方面的力量，共同予以应对。”他表示，将竭尽全力做好疫苗接种工作。

对于疫苗效果及不良反应等基于科学研究成果得出的相关信息，日本政府将向国民进行宣传，做到众所周知。另外，接种费用也全部由国家负担。为了在控制疫情扩散的同时，推进开展经济活动，日本政府将大力推动疫苗接种的顺利实施。

与此同时，日本厚生劳动省15日召开该省专家会议决定，针对辉瑞疫苗的接种工作，将指示各地方政府在对接种者施打疫苗后，至少进行15分钟的过敏观察。厚生劳动省透露，辉瑞疫苗在美国接种时，有接种

者出现被称为“全身性过敏反应”的严重过敏反应。截至1月18日，平均每施打20万剂出现1例，其中90%发生在接种后30分钟以内。

鉴于此，厚生劳动省决定，向开展疫苗接种的地方政府发出指示，要求其对有严重过敏史的人，在接种后，至少进行30分钟的过敏观察；除此以外的人，也至少要观察15分钟，如果出现过敏反应，应立即采取急救措施。

此外，日本厚生劳动省还决定，将以接种疫苗的人为对象，实施300万人规模的问卷调查，以了解接种后的不良反应。

俄外长：欧盟在破坏与俄关系 俄方必须为事态发展做好准备

中新社莫斯科2月16日电 据俄外交部网站消息，15日俄罗斯外长拉夫罗夫与到访的芬兰外长哈维托在圣彼得堡举行会谈。在此后的记者会上，拉夫罗夫表示，欧盟一直在破坏与俄罗斯的关系，俄方必须为任何事态发展做好准备，选择权在欧盟。

拉夫罗夫表示，欧盟一直在破坏俄欧双方在合作和伙伴协议基础上所设立的所有机制。如果欧盟决定恢复与俄方的关系并采取相关行动，俄方也将为此做好准备。

拉夫罗夫说，俄罗斯与大多数欧洲国家的关系不存在问题，建立在平等互利基础上的俄芬关系就是很好的例子。他强调，不应将欧盟与欧洲混为一谈，俄罗斯在欧洲拥有很多伙伴，俄方将与其继续发展互利关系。

据俄新社消息，哈维托在记者会上说，欧盟与俄罗斯之间的关系正处于困难时期。但尽管如此，欧盟仍是俄罗斯可靠的伙伴，也是俄罗斯最大的贸易和经济伙伴。

哈维托表示，欧盟对俄方驱逐欧洲三国驻俄外交机构人员的决定持有负面意见。当前的重要任务是找到让欧盟与俄罗斯积极对话、积极交换意见的方法。

拉夫罗夫随后在接受俄媒体采访时表示，如果欧盟对俄罗斯施加的制裁将给俄经济带来风险，那么不排除俄与欧盟断绝关系的可能性。

据俄媒此前消息，欧盟外交与安全政策高级代表博雷利本月4日至6日访问俄罗斯。他返回欧盟后表示，俄方在其访问期间驱逐欧洲三国外交官，说明俄不想抓住机会与欧盟展开建设性对话。欧盟必须制定方案让俄承担后果，不排除追加制裁。相关议题将在2月22日的欧盟外长理事会上进行讨论。

拉夫罗夫随后在接受俄媒体采访时表示，如果欧盟对俄罗斯施加的制裁将给俄经济带来风险，那么不排除俄与欧盟断绝关系的可能性。

HATARI
Biskuit Selera Kita
最佳餅干
RENYAHNYA BERLAPIS LAPIS
www.aswfoods.com

COMBO
Brake Fluid
(061) 7364492
Kemasan tersedia : 20 Liter, 1000 ml, 300 ml, 50 ml

中文翻译
男女不限
刚毕业者也可应征
工作经验一年以上
能说写中文

Translator
Indonesia ke Mandarin
Pria / Wanita
Pendidikan min SMA / Sederajat
Pengalaman min 1 tahun
Menguasai bahasa Mandarin lisan & tulisan

招聘 WE NEED YOU 我们需要你

Email : w.pandjaitan1@gmail.com atau
PT. INTERMEDIA PROMOSINDO
Jl. Gunung Sahari XI No. 291, Jakarta 10720 (UP. Dept HRD Lt. 3)

P.T. HENSON FARMA SURABAYA - INDONESIA

MILTON PASTILLES 糖果
幾十年來，家喻戶曉
清爽喉嚨和口腔的糖果

MILTON PASTILLES CANDY
Terkenal selama puluhan tahun
Menyegarkan tenggorokan dan mulut

PT. HENSON FARMA
Emphasis on Quality
Jl. Karang Pilang Barat 200 Surabaya 60221 - Indonesia Telp. 031-7662601 (Hunting) Fax. 031-7663329, 7663326 e-mail : henson@sby.dnet.net.id